

NÉPI EGYSÉG

BRASOV-BRASSÓ

Szerkesztőség: Str. Argintarilor (Ötvös-ut.) 16, Távfeszély 17-53
Kiadóhivatal: Piața Gh. Enescu (Rózsater) 2, Távfeszély 32-39
Kéziratokat nem térítjük meg. Szerkesztőségi fogadóóra csütörtökön 10-15 óráig. Kiadóhivatali órák naponta 8-15 óráig

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ: KURKÓ GYÁRFÁS
Bejegyzve a brassói törvényszéken G. II. 1768/1944 szám alatt
Engedélyezte: Cenzura Militară a Pressei sub No. 1437.7.X.1944

Előfizetés egy hónapra 4500 lej

HIRDETÉSI DÍJAK: Hírvonatban, hirdetőnyelven, nyílttérben
300, közgazdasági közleményben 800 lej szavanként (legkevesebb 20 szó). Keretes hirdetés négyzetcentiméterenként 300 lej. Gyászjelentés négyzetcentiméterenként 350 lej. Díjak előre fizetendők

Bevin mentegőzése a brit munkáspárti kormány külpolitikáját kifogásoló bírálatokra

(London) A brit Munkáspárt Bournemouth délangliai városban élésező értekezletének legviharosabb vitája a munkáspárti kormány külpolitikájával kapcsolatban folyt le. A Bevin bíró munkáspárti képviselő legfőbb vádjai a munkáspárti kormány külpolitikájával szemben az volt, hogy Anglia szorosan együttműködik a tőkés Amerikai Egyesült Államokkal, miközben hűvösséget tanúsít a szocialista Szovjetszövetséggel szemben. A szónokok azzal vádolták a kormányt, hogy rendszeres vezérkari tárgyalásokat folytat az Egyesült Államokkal, de nem folytat hasonló megbeszéléseket a Szovjetszövetséggel való szövetség alkalmazására. Ugyanígy rámutattak arra, hogy minden héten új gazdasági egyezményt kötnek az Egyesült Államokkal, míg a Szovjetszövetséggel való kereskedelem nem létezőnek tekinthető. Ziliakus képviselő szerint ez a Szovjetszövetséggel szemben ellenséges és tőkés Egyesült Államok irányában együttműködést tanúsító politika neyrte meg Churchill tetszését.

A bíró szónokokat különösen a karzaton levő hallgatóság taposolta meg, míg a teremben zajongás volt észlelhető. Ezzel szemben a többi szónok beszédeit teljes csendben hallgatták végig.

Ziliakus beszédében felszólította Bevin-t, hogy adjon biztosítékokat arra vonatkozóan, hogy semmiféle körülmények között nem köt különbékét valamely volt ellenséges állammal, mert ez az eljárás voltaképpen a Szovjetszövetséggel való szövetség megszakítását jelentené. A szovjet-brit szövetségi egyezmény viszont kizárja a különbéke lehetőségét.

A munkáspárti külpolitika bírálatára válaszul Bevin kijelentette, hogy nem hajlandó semminemű borulást szempontot elfogadni olyan értelemben, hogy mindaz, ami a rádióban és a sajtóban az utóbbi napokban elhangzott, az utolsó szót jelentené.

Bevin kifogást emelt a határozati javaslatnak következő szavai ellen: „Az értekezlet elismeri, hogy a tartós béke egyetlen reménye a szocializmus elfogadása volna világszerte. Sajnálkozik azért, hogy a konzervatív párt hagyományos erőhatalmi politikájának a kormány részéről történő látványos folytatása miatt és hangsúlyozni kívánja, hogy a munkáspárt külpolitikája az egész világ szocialista és imperialista ellenes erőinek támogatására irányul.”

Bevin kijelentette, hogy ha az értekezlet elfogadná ezt a határozati javaslatot, semmi kétség nem férhet ahhoz, hogy a többi országok ezt miként magyaráznák. Meggyőződése szerint ennek az a célja, hogy helytelenítse az összes előző kijelentéseket. Ha tehát pénteken Párisba utazik, ott ezt a határozati javaslatot az általa követendő politika teljes helytelenítésének fogják értelmezni.

Palesztina kérdése nemzetközi ügy

Bevin ezután a diplomáciai szolgálat felszervezéséről beszélt, majd hangoztatta, hogy milyen hatalmas támogatást jelentettek számára a szakszervezetek. Palesztina kérdésével foglalkozva a brit külügyminiszter kijelentette, hogy ez szörnyen nehéz kérdés, amely tulajdonképpen a gyarmatiügyi miniszter hatáskörébe tartozna. Ő azonban úgy vélte, hogy Palesztina nem maradhat többé gyarmati kérdés, mivel nemzetközi ügyvé lett.

Arra a meggyőződésre jutottam — folytatta Bevin — hogy a Fehér Könyv egyszerű hatályon kívül helyezésével nem sokat érünk el. Ami 100 ezer zsidónak

Palesztinába való befogadása érdekében az Egyesült Államokban és főleg New Yorkban észlelhető mozgalmat illeti, remélem, az Egyesült Államokban nem fognak félre érteni, ha azt állítom, hogy a százezer zsidó kérdése az európai menekültek kérdésének csak elenyészően csekély részét oldja meg. Meghívtam az Egyesült Államokat, hogy együttesen bírközzünk meg ezzel a kérdéssel. Rendkívül hálás vagyok, hogy résztvettek a bizottságban. Ha 100 ezer zsidót helyezünk el Palesztinában, holnap kénytelen lesznek még egy angol hadosztályt oda küldeni. Erre azonban nem vagyok kaphatók.

A Szovjetszövetséggel való kapcsolatokról szólva Bevin többek között a következőket jelentette ki:

— Mindaddig, amíg ezt a fűtséget töltöm be, nincs szándékomban semmi olyan tervben vagy hatalmi kombinációban részt venni, amelynek a célja a Szovjet-

szövetség megfáradása volna. Nem hiszem, hogy volna a kormánynak egyetlen olyan tagja, akinek a gondolatában megfordulna ez a dolog.

A csütörtöki ülésen Morrison jelentését hallgatták meg a hadiipar béketermelésre való átszervezéséről. Morrison bejelentette, hogy a brit hadsereg leszerelése lényegében ez év végéig befejeződik.

A munkáspárt értekezletén egyébként Baker Noet külügyi államtitkár választották meg egy évre a munkáspárt végrehajtó bizottságának elnökévé Lasky helyett, akinek megbízatása most járt le.

Az értekezlet szerdai ülésén szavazattöbbséggel elvetették a brit kommunista párt csatlakozási kérését. A határozat nyilvánosságra hozatala után Pollit, a brit kommunista párt titkára nyilatkozott tett közzé, amelyben bejelentette, hogy a kommunista párt Nagybritannia történel-

mében eddig ismeretlen méretű politikai hadjáratot kezd, a párt megszervezésére. A brit kommunista párt farcot indít Nagybritanniának a jelenlegi rendkívüli helyzetből való kivetésére és az Egyesült Államokkal való reakciós szövetség megdöntésére, miután úgy véli, hogy ez az együttműködés nemcsak a brit birodalom létfontosságú gazdasági érdekeit veszélyezteti, hanem elkerülhetetlen újabb háborúhoz is vezet.

55 kérdés a párisi értekezlet ügyrendjén

Párisi jelentés szerint a külügyminiszterek helyettesei 55 pontban állapították meg azokat a kérdéseket, amelyeknek megoldása a szombaton, június 15-én megkezdődő külügyminiszteri értekezletre vár. Néhány kevésbé fontos kérdés kivételével a külügyminiszterek helyettesei nem egyetlen lényegbe vágó problémát sem sikerült elintézni. A külügyminiszteri értekezlet második ülésének első ülésén Bidault francia külügyminiszter fog elnökölni. Bevin brit külügyminiszter állítólag már csütörtökön elutazott Párisba, míg Byrnes északamerikai külügyminiszter érkezését péntekre várják.

Az ország kisiparossága nagygyűlésen számolt be munkájáról és kérte sérelmeinek orvoslását

(Bukarest.) Vasárnap és hétfőn zajlott le az ország szakmai szervezetekbe tömörült kisiparosságának nagygyűlése a fővárosban, amelyen alaposan megvitaták az iparosság valamennyi időszerű kérdéséről és kívánságait.

A nagygyűlést Radulescu Barbu, a kisiparosok szövetségének elnöke nyitotta meg, majd a jelenlévők egy perces néma felállással hódoltak az 1945 november 8-i események alatt életét vesztett Sulea Ion kisiparosnak.

A szakmai szervezetek szövetségének elnöke ezután beszámolt a szövetség eddigi tevékenységéről. Megalakulása óta a tagok létszáma 25 ezerrel 300.000 tagra szaporodott. A továbbiakban beszámolt az iparos szervezetekről, amelyek a kitűnően beszerzett anyagellátás és munka folytán 15 milliárd lej értékű készrást szállítottak az államnak és az ellátási intézményeknek. Részletesen vázolta a kisiparosság hitel, termelő és beszerzési kérdéseit, végül megelégedéssel állapította meg, hogy a jól megszervezett kisiparosság anyagi helyzete és termelőképessége örvendetes haladást mutat.

Utána Bragadireanu Cornel, munkaügyi

vezérfelügyelő olvasta fel Radaceanu Lotar munkaügyi miniszter levelét, aki sajnálkozik, hogy nem vehet részt személyesen a nagygyűlésen és a legmesszebbmenő támogatását ígérte meg a kisiparosságnak.

Ezután az ország minden részéből egybegyűlt kisiparos kiküldöttek számoltak be a nagygyűlés előtt a szervezetek munkájáról, a kisiparosság sérelmeiről, kívánságairól és célkitűzéseiről. Valamennyi kiküldött meglehetősen emlékeztetett a Gróza kormányról, amely őszinte szívvel karolja fel az eddig elhanyagolt kisiparosságot valamennyi fájó kérdés és minden lehetőség uton igyekszik sérelmeiket orvosolni, helyzetüket megkönnyíteni és lehetőségeiket kiszélesíteni.

A nagygyűlésen rávilágítottak az eddig elért eredményekre, amelyek közül kimagasló az egységes szervezet ereje, erős képviselő a Társadalombiztosító Pénztárnál, képviselő a munkaügyi minisztériumban, az iparostörvények alkotásánál és a kisiparosok hitelbankjának előrehaladott terve.

Követelték a kisiparosok számára ter-

hes és főleg könyvek vezetésének felfüggesztését, így az árszámitási, nyilvántartási és forgalmi adók könyvek kötelezettségének törlését. Kérték, hogy a sokféle, különböző címen kiadott egyszerűsített, hogy egyszerűbb, áttekinthetőbb alakban adják meg, amelyen a többnyire gyengébb iskolai képzettségű kisiparos is el tudjon igazodni. Követelték, hogy az eddigi munkakamarák iparoskamarákká alakítsák át. Egyhangú követelése a kisiparosságnak, hogy a beszerző szervezetek ezután egyenesen az illető gyártól gyári áron kaphassanak az iparukhoz szükséges nyersanyagot, továbbá, hogy a legmagasabb adókulcs a kisiparosok számára 10 millió lej legyen és a 250 ezer lejnél kisebb összegű rendeléseknél ne legyen kötelező a számlakifaltás.

A kisiparosság valamennyi kérdéseit részletesen meg tárgyaló nagygyűlés Radulescu elnök zárószavaival ért véget, aki a határozati javaslatot is felolvasa. A résztvevők ezután megleghangos üdvözlő táviratot intéztek Groza Péter dr. miniszterelnöknek, Radaceanu munkaügyi és Alexander pénzügyminiszterhez.

Egy szovjet tiszt esett áldozatul a craiovai Maniu-párti tüntetéseken

(Bukarest.) A fővárosi lapok feltűnő helyen közlik a pár nappal ezelőtt Craiován lezajlott nemzeti parasztpárti kilengésekről szóló beszámolóikat. A kilengések annál is súlyosabb jelleggel bírnak, mert áldozatul egy magasrangú szovjet tiszt. Ime a lapok beszámolója:

Craiován június 9-én, éppen abban az időben, amikor Groza miniszterelnök a városi testnevelő telepen a földhözjuttatott birtokleveleket osztotta szét, a város központjában a Nemzeti Parasztpárt ifjúsági szervezetéhez tartozó fiatalokból álló csoport kihívó szándékkal tüntetést akart rendezni. A tüntetők pisztolyokkal rendelkeztek.

A tüntetők egy csoportja a főutcán demokrátaellenes jelszavakat kiabálva haladt előre és eközben pisztolyaikkal lövéseket adtak le. Az egyik golyó Petrov Vasziljevics Alexander szovjet főtisztet talált el.

A vizsgálat megállapította, hogy a rendezavarás szálai a craiovai Maniu-féle Nemzeti Parasztpárt szervezetéhez vezetnek. Ennek elnöke, Ilie Ion tanár ugyanis már június 6-án felszólította a helyi fiatalokat, hogy 9-ére rendezzenek ellentüntetést — vallotta be a rendőrségen Retu Andrei főiskolás, akinek az elnök személyesen adta ki az említett parancsot. A letartóztatásban lévő Virvescu Radu vádlomása szerint pedig még június 8-án este felé összehívta tíz barátját a másnapi tüntetés céljából.

A letartóztatottak legnagyobb része a craiovai Maniu-féle Nemzeti Parasztpárt szervezetéhez tartozik. Ügyüket a craiovai hadbíró fogja tárgyalni.

Gasperri az olasz állam élén

(London.) Az új olasz köztársaság életbeléptetése körül felmerült zavarok lassankint elrendeződnek. Mint ismeretes, Umberto volt király vonakodott a hatalmat átadni és kijelentette, mindaddig uralkodónak tekint magát, míg a legfelsőbb bíróság a népszavazással kapcsolatban beadott panaszai ügyében döntést hoz.

A római rádió jelentése szerint Gasperri miniszterelnök ideiglenesen a legfelsőbb bíróság végső határozatának kimondásáig átvette az államfői tisztet. Gasperri mindaddig államfő marad, míg az alkotmányozó nemzetgyűlés kijelöli a köztársasági elnököt.

Gasperrit az államfői jogok ideiglenes gyakorlásával a minisztertanács ruházta fel, miután előzőleg elvetette Umberto volt király követeléseit.

Olaszországban egyébként több helyen a fasiszta és monarchista elemek folytatják zavargásaikat.

HIREK

SZÁZ NYELVEN

szoznak a világhoz a szovjet rádióállomások. Hetven különböző nyelven sugározó rádióállomások a Szovjetszövetség soknyelvű népe számára. Ezenkívül 30 más nyelven közvetít a rádió a külföld részére. A moszkvai leadók mellett a hatalmas birodalomban 133 kisebb vidéki rádióállomás működik, amelyekkel azonban egy központi bizottság irányítja. A szovjet rádióállomások naponta tízenhátszor közvetítik a fűgűbb híreket s ugyancsak naponta mintegy 30 hangversenyt sugároznak. Ezekből a számszerű adatokból kitűnik, hogy a Szovjetszövetség, hiszen Lenin nagy eszméjéhez, mennyire tiszteletben tartja minden nép legszentebb jogát: az anyanyelv használatát.

— A Magyar Népi Szövetség belváros-bolgárszégi csoportja június 14-én, pénteken este 7 órakor a szervezet székházában taggyűlést tart. Előadó dr. Szabó Zoltán főorvos.

— A brassói Apáczai Csere János Népfőiskola szervezőbizottsága közli, hogy alkál a népfőiskola szakszervezetének tanulóinak és előadói munkájában részt kívánnak venni, jelentkezzenek a MNSZ szervezeténél, a Mester-utca 16. szám alatti irodában. A szakszervezetek a következők: társadalomfejlesztési, gazdasági, egészségvédelmi, testnevelési, közigazgatási, művelődési és irodalmi.

— A Kommunista Párt tanácsa a Kommunista Párt brassói belvárosi szervezete június 15-én, szombaton este 9 órai kezdettel színvonalas művészeti műsorral egybekötött tanácsot rendez a Korona szálloda kert-helyiségében. Csúpn boros idő esetén tartják meg az ünnepélyt az étteremben. A gondosan összeállított, művészeti műsor iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg városunkban.

— A Magyar Népi Szövetség brassói tagozatának női csoportja június 14-én, pénteken délután fél 4 órakor látogatást tesz a hősök temetőjében és gondozásba veszi az elhagyott sírokat. A vezetőség kéri a nőtestvéreket, akik a munkába be akarnak kapcsolódni, hogy az indulás idejére pontosan jelenjenek meg a mester-utcai székházban.

— A Józsa Béla Athenaeum az ideai könyvnapokra 6 új kiadvánnyal, Asztalos István, Benedek Marcell, Erdélyi Viktor, Jékely Zoltán, Kisbán Miklós és Méliusz József műveivel jelentkeznek. Nyolcvanoldalas vasárnapi számunkban érdekes riportot közlünk az említett könyvekkel kapcsolatban és megszólaltatjuk azok szerzőit.

— Brassói családok kéri a közönség figyelmét egy jómegjelenésű, Bálint Ödön nevű fiatalemberre, aki hasonló nevű esperes apjára hivatkozva megjelent egyes magyar családoknál és szállást kért. A jószívű emberek bizalmával visszaélve, távozásakor értékes tárgyakat vitt magával. Ha valahol jelentkeznék, juttassák rendőrségre.

— Rejtélyes körülmények között meghalt a szíamiki király. Bang koki jelentés közli, hogy Szám fiatal királyát holtan találták palotájában. Hivatalos közlemény szerint löfégyver ölte meg és baleset történt. A király és családja a jövő héten az Egyesült Államokba akart utazni. Utóda 18 esztendő öccse, aki Amerikában született.

— Holdfogyatkozás. 14-én, pénteken este 9–10 óra között teljes holdfogyatkozás lesz.

— Iskolai hírek. A brassói Református Leánygimnázium és a brassói Református Kereskedelmi Liceum június 16-án, vasárnap délelőtt a 10 óras istentisztelet után tartja évzáró ünnepélyét a belvárosi református templomban. — A Kereskedelmi Liceum Vék osztályának felvételi vizsgájára előkészítő díjmentes tanfolyam június 17-én kezdődik. A felvételi vizsga június 25-én lesz.

— Göbbels családja rendőrkén. Hosszas nyomozás után a Németországot megszálló amerikai övezetben sikerült leleplezni Göbbels családjának rejtékhelyét. München mellett egy kis falu-

A szállítványozási üzérkedés teljes felszámolását vonja maga után a szovjet-román szállítási vállalat most meginduló munkája

(Bukarest) Az ország gazdasági életének helyreállítása terén igen fontos szerepet tölt be a szállítás kérdése. A vasúti közlekedés helyreállítása után a kormány az országúti szállítások felé fordította a figyelmét, hogy lehetővé tegye egyes áruknak bárhová való gyors eljuttatását. Ebből a célból alapította meg a Szovjetszövetség anyagi bekapcsolódásával a RATA szállítási vállalatot.

A Vörös Hadsereg Bukarestben megjelenő románnyelvű lapjának, a „Gruia Nou”-nak munkatársa felkereste a RATA igazgatóját, Tárus mérnököt, aki az új szállítási vállallattal kapcsolatban a következő érdekes nyilatkozatot adta:

Az új szállítási vállalat tervét Gheorghiu-Dej közlekedésügyi miniszter dolgozta ki. Az államvasutak keretében már 12 éve működik egy országúti szállítási vállalat, amely áru és személyszállítással foglalkozik. Ezt a 350–400 tehérgépkocsival dolgozó vállalatot a háború tönkretette. A németek valamennyi gépkocsit használatlanul hagytak. Körülbelül 100 társasgépkocsija maradt, amivel úgy, hogy a személyszállítást bonyolította le.

Az új vállalat célja, hogy a vasutagatóság által annak idején kezdeményezett országúti szállítást kiterjessze, másrészt az ezen a téren felbujtózott üzérkedést le-
torje. Tudvalevő, hogy közvetlenül a háború után, amikor a vasúti szállítás gyen-

ge lábon állott, egyes üzérkék a szállítás díját olyan magasra szabták meg, hogy ezáltal elkerülhetetlenné vált az áru nagyfokú drágulása is.

A RATA már ebben a hónapban megkezdte működését egyelőre 1000 darab ZIS 5 mintájú szovjettehergépkocsival és 200 társasgépkocsival. Ezek menetrendszerű pontossággal fognak közlekedni és a társaság a feladott árukért a legmesszebbmenő kezeséget vállalja. Az új társaság megalapításának hírére a szállítás eddigi árai máris jelentősen csökkentek. A RATA naponta 2 millió tonna-kilométer áruszállításra van berendezkedve, ami azt jelenti, hogy naponta 200 vasúti kocsi rakományt áru képes átlag 100 kilométernyi távolságra szállítani. A személyszállítás központjai: Bukarestben, Craiován, Aradon, Váradon, Kolozsváron, Brassóban, Galaton, Constantán és Jasiban lesznek, ahonnan a meglévő CFR gépkocsiallomásokról irányul szét a forgalom a szomszédos megyékre. Napi 5000 személyszállító társasgépkocsit indítanak különböző irányokba.

Ezt a nagyszabású tervet a Szovjetszövetség jóvoltából valósíthatjuk meg — fejezte be nyilatkozatát Tárus mérnök — amely a gépkocsikat és anyagot, valamint az országban egyáltalán nem kapható pótalkatrészeket is készségesen bocsájtotta rendelkezésünkre. Így vadomatuj kocsikkal és alkatrészekkel bőségesen ellátva

kezdhetjük meg a munkát, amely miután az utárlózatot teljesen kijavítják, az egész ország területén megkezdődik működését. Az eredmény a szállítás olcsóbbá válásával egyidejűleg az áru árának csökkenése lesz. Nem lebecsülendő eredmény az sem, hogy ezáltal az élelmiszerben bő vidékről gyorsan és olcsón lehet majd szállítani a szükségű vidékekre.

MŰVÉSZET ÉS MŰVELŐDÉS

Kacsó Sándor novellái

Jó papíron, izléses borítólappal jelentette meg a marosvásárhelyi Bolyai Könyvkiadó második kiadványát, Kacsó Sándor „Nagyidő” című novelláskönyvét.

Kacsó Sándor személyét nem kell külön bemutatnunk az olvasónak. De nem árt, ha felhívjuk a figyelmét arra, hogy a nagy közönség előtt olyannyira ismeretes szilvasszavú költő, kitűnő nemzetiségi politikus és hajlíthatatlan demokrata harcos tulajdonképpen költő és építő.

Mi, délrdeleiek az Antonescu-énnyomás négy esztendeje alatt személyes tanúi voltunk annak, amint Kacsó Sándor adottságai a tája és népere mért csapások alatt egyszerre ismét lobot vetettek és a felszabadulás után is meleg örömmel figyeltük a költő és az irodalom között megerősült kapcsolatok továbbfejlődését. Bizonyítékul most ez a könyv áll előttünk.

Az „Útjára még megkapaszkodunk” novellái és a „Vakágányon” regénybeöntött nehéz panaszai után Kacsó Sándor mélyregényben számolt be a „kisebbségi sors” bánataival. Ez a regény, a „Lélekvesztő” mintegy négy esztendővel ezelőtt jelent meg és a történelem viharzójában a szépirodalom Kacsó Sándor csak most jutott ismét hozzá, hogy olvasóit új kötetet örvendeztesse meg.

Az új kötetben szereplő novellák aljára függesztett évszámok nagy időközöket fognak át. Ez is bizonyítja, hogy a népért küzdő és saját életét is nehezen kiharcoló „kisebbségi” szellemi ember csak igazán ünnepi pillanataiban engedhet a muzsa szelid hívogatásának.

Ezért van ezekben a novellákban valami komoly ünnepiség még akkor is, ha könnyű mosolygást derít az olvasó arcán a történet vidám fordulata. De egyáltalán valamennyi novellában ott vannak a nép életének egymásra torló hétköznapijai is, a bánat és a vidámság, a könny és az öröm, a letörés és a felszabadulás tájékozódásával az idő szabályos hullámvérte.

Ezek az elbeszélések talán nem is feltűnnek meg mindenkiben a novella klasszikus elköltésének. Irók nem mindenben követi a szigorú szerkesztés, a sallangok elvetése, a kizárólag egyetlen csúcra kihagyott vonalvezetés szabályát. De amit így az írásmű esetleg veszít a hideg szépségből, ugyanannyit, vagy talán még többet megnyer az életből és közvetlenségből.

Ezek mögött a novellák mögött minden pillanatban ott érezzük a küzdő, szenvedő, meghajló, de meg nem törő embert, aki a sorssal való szembeeségülés árán is ki akarja harcolni a maga és a népe boldogságát. Az emberi közelségnek ezt az érzését nem mindig találjuk meg a világirodalom ugynevezett „nagy” novelláiban. De minden egyes esetben felbukkan, amikor az író elszakíthatatlan, eleven, mind-egyre megújuló egységben van az a közösséggel, amelynek szöszölőjává szegődött.

Kacsó Sándor írói élete így egészül szervesen abba a másik életbe, amelyet mint lapszerkesztő, költő, szervező és demokrata politikus élt és él és így teljesíti ki azt a képet, amelyet a közösség, a közvélemény és a kor róla alkot.

Brassói mozgók műsora:

Aro: Téves utakon. — Astra: Jelmezbi (magyar film). — Capitol: Összetört szívek. — Corso: Vihar után (magyar film). Lumina: Szóváthy Éva (magyar film). — Redut: San Demetrio. — Scala: Mária nővér (magyar film).

Rendezni kell Háromszéken a tejbesszolgáltatás kérdését!

(Sepsiszentgyörgy, a N. E. tudósítójától) Közismert tény az, hogy Háromszék megye szarvasmarhaállománya a pusztító háború következtében megcsappant. Ehhez még később az is hozzájárult, hogy a Székelyföldet feloldó Maniu-gárda tagjai tömegesen fosztották meg állataikat a székeltyek. De a háromszéki székeltyesség szorgalmas és odaadó munkája folytán az állatállománya ismét elérte a háború előtti számot.

Ilyen szorgalmas és lelkiismeretes munka ellenére ma az a helyzet, hogy sem a megye székeltyei, sem pedig a falvakban nem lehet tejet kapni. Ami tejet beszállítanak Szentgyörgyre, az még a gyermekek és az aggok szükségletére sem elegendő. Mind a megye, mind pedig a város vezetői már több ízben tanácskozára jöttek össze, hogy megoldják ezt a roppant fontos kérdést. A megyefőnök is már több ízben felhívással fordult a vidéki hatóságokhoz, amelyeket a tejbesszolgáltatás fokozására hívott fel. Sajnos, a felhívások eredménytelenek voltak, mert a gazdák még a jövőteli kötelezettség teljesítéséhez szükséges mennyiséget sem szolgál-

tatták be. Az utóbbi hónapban megtörtént az a kirívó eset, hogy a legtöbb tehénmel rendelkező kézdő-járásból egyetlen liter sem szolgáltatott be. Pedig a megye székeltyén jól tudják, hogy a járás falvai beadják a tejet, de az Kézdivásárhelyen elakad és nem jut rendelkezési helyére.

A kérdés megoldására a héten Sepsiszentgyörgyön újabb megbeszélést tartottak Kisgyörgy Tamás ODA titkár elnökével. A gyűlésen megjelentek a pártok, szervezetek képviselői, és a közellátási szakértők is. Az értekezleten leszögezték, hogy a tehen tartó gazdáknak tejtermelésük 50 százalékát minden körülmények között be kell szolgáltatniuk, míg a fennmaradó 50 százalék felett szabadon rendelkeznek, oda szállítják, ahova akarják, csúpn az illető községi előjáráságtól kell kérnie egy bélyegmentes igazolványt, illetve szállítási jegyzéket. A tejbesszolgáltatás ellenőrzésére a megyei ODA a községi ODA-szerveket hívta fel. A husellátási biztosságára pedig a megyei ODA feliratát fordul a kormányzathoz, amelytől vágási keretet kér Háromszék megyére.

„Nem család — nem ámitás”

Brassóban nagyon megsaporodott a hivatásos jóslók száma. Utón utófélen papagályos, tengerimalacos és még ki tudja hányfajta állathordó jóslókba ütközik az ember.

Nagy csoport terelődik össze a jós asztala körül. Veszneknek, kiabálnak, cívódnak, hogy melyikük kerüljön elsőnek. Az érdeklődőnek csak a születése évét kell bementania, miközben az asztalnál álló, turbánt viselő tudós „tanár” titokzatos mozdulatot tesz és nagyítóval leolvassa az ember tenyeréről a jövőjét. A számmutatóból csakhamar előkerül a már előre kinyomtatott jóslat szövege. A „professzor” farsadági díj fejében „csak” 1500 lejt kér személyenként, melyet a félnek előre le kell szurnia. Ha sikerült a jóslatnak egy-két adatot eltalál-

nia is a „vevő” boldogan távozik. Ebben az esetben a többi bámészkodó zsebéből is előkerül a pénz és máris létrejön az új adás-vétel ügyfél.

Még ma is nagyon sokan akadnak, akik hisznek a jósokban. De miután alkalmuk lesz az elhanyagolt néprétegeknek szélesebb látókörre szert tenni, lassan ezek a jósok is eltűnnek a láthatárról.

Eltűnnek, mert az idők sora így kényszeríti őket. Nem fogják többé a „nem család, nem ámitás” jelszavakkal a népet bolondítani, mert a nép már felvilágosultabbá válik. És mit tesz a „tanár ur” és segédje? Eladják nyomtatványaitak hulladékpapírnak, és új munkába kezdenek.

Talán így nagyobb szolgálatot tesznek a köznek.

meghalt.

— Szolgáltatás gyógyszer-tárrak Brassóban. Pénteken: Tavitan, Fekete-utca 18 és Múmiánu, Hosszu-utca 99. Szombaton: Tulliu, Szabadságtér 1. és Joós, Kut-utca 7.

* Csikszereadán apró és kereset hirdetések eredeti kiadóhivatali áron felvesz ottani megbízottunk. Kossuth Lajos-utca 74 szám.

ban akadtak rájuk. A rendőrség letartóztatta Göbbels anyját, testvérét és sógornőjét.

— Halálos baleset egy labdarugó mérkőzésen. A nagyváradi Szőlös üzem labdarugó-csapata Gyantán vendégcsapattal. Nagy Zoltán, a szőlősi csapat intézője és egyúttal játékos, egy labdafaesésnél agyrázkódást szenvedett, majd rövid idő múlva

Százezres tömegek jelentek meg az ideai csiksomlyói pünkösdi bucsun

(Csikszereida, a N. E. tudósítójától.) Évszázadok óta tartja az erdélyi katolikusok a somlyói bucsút, annak emlékeztetésére, hogy a tatároktól megóvta őket a csodatevő somlyói Mária.

Ebből az alkalomból minden pünkösdikor hatalmas tömegek jelentek meg Csiksomlyón, hogy a megmenekülésért Istennek hálát adjanak. A somlyói Ferenczendi szerzetesek már hetekkel a bucsu előtt, megkezdik előmunkálataikat a bucsu megrendezésére.

Az ideai pünkösdi bucsu arányaival éppenséggel túlnőtt az eddigiekén. Emelte az ünnepségek fényét, hogy azon Márton Aron, rom. kat. püspök is részt vett.

De nem szabad megemlékezés nélkül hagyni azt az érdeklődést sem, amely a másvallású magyarok részéről a bucsu iránt megnyilvánult.

Az ország minden részéből sok ezer református és unitárius hívó jelent meg, hogy a bucsun résztvegyen. Mintegy

huszonhat iskola ifjúsága vett részt a körmeneten, köztük a sepsiszentgyörgyi, székelyudvarhelyi, székelykeresztúri református főgimnáziumok és tanítóképzők ifjúsága.

Hozzávetőleges megállapítások szerint százezres tömegek jelentek meg Csiksomlyón a bucsu alkalmából, ami az eddigi bucsukon megjelent vallásos tömegeket messze túlhaladja. A bucsun Márton Aron püspök is beszédet mondott.

Ahová nem jut el a fény

Brassó penészes pincéiben többszáz család él a föld alatt

Adjunk lakásigénylési jogot a sötétben tespedő embereknek!

(Brassó.) Ilyenkor nyáron, a város úgy sütikérezik a napfényben, mint a koldus, aki hosszú, hideg téli után melengeti dermedt tagjait. Ha a hegyek tetejéről lenézünk tarka mozaikjára, öreg házai szinte fürödni látszanak a sugaras ragyogásban. A ház szűfolyók a háztetőkön, a tornyokon és a szűk utcák során. Fehér függönyös ablakok tárt karral ísszák a napot, amelyet a Cserk és a többi hegyek a hideg évszakokban elrejteneik előle.

A hegyoldalba épült kertes házak, pazar kényelmű nyaralók meg egyenesen ravasz kiszámítottággal fordítják hatalmas ablaktábláikat a világosság felé: a ház mindhárom oldalán ablakok vannak s így hol keletről, hol délről, hol pedig nyugatról kapják a fényt, a nap állása szerint. Fényben dúsulók erkélyek futják körül ezeket a házakat s a tarkacsisos vászonernyők alatt barnára napozott férfiak és nők heverésznek.

Milyen egészséges, gyönyörű fekvésű város! — mondja az idegen. Ez Brassó! De ha nem félsz a sötétiségtől, megláthatod a város ama házait is, ahová sohasem jut el napfény. Láthatod olyan szobákat, ahová csak fénytényri helyen szűrődik be derengő világosság. A pincelakások ezek. Nem itt-ott elszórva a város területén, hanem minden utcában. Mert tudod meg, Brassó a pincelakások városa is! Más nagy városokban a pincelakásokat műhelynek használják, itt Brassóban többszáz család él a föld alatt. És ez egyáltalán nem feltűnő dolog, mert amíg a nyomor egyéb alakja kirívó és kiabálni szokott, a pincelakások észrevétlenül meghúzódnak a mélyben.

Az óbrassói Közép-utcában egy patak folyik végig. A szűk „Gratt”-nak hívják, a magyarok „Büds patak”-nak. Gyér fű növi be partjait s rajta ilyenkor nyáron kis kacsák sétálgatnak. A tört edényekkel és szeméttel teledobált csatorna valami falusias bájít ad az utcának és első pillanatban tetszetős a szemnek. De ha végigmegegyünk ezen az utcán és megnézzük, hány pincelakás szenved miatta, mindjárt megváltozik a véleményünk.

A 134. számú ház pincéjében csángó földműves család lakik. Az asszonnyal beszéltem. Elmondja, hogy eddig a szakszótól béreltek földet, de a földosztásnál kaptak 7 holdat, azóta a magukéban dolgoznak. Az ura és a gyermekei kint vannak a mezőn most is. Elmondja, hogy azért jöttek el a faluközből, mert csak két holdjuk volt s abból nem tudták megélni. Városban mégis könnyebb a kenyérkereseti alkalmat megtalálni.

Közben szűnének a lakásban. Ragyogó tisztaság mindenütt, de a levegő nyomott és penészszagú. — Közel van a patakhoz — mondja az asszony. A fal valósággal verejtékezik a nedvességtől és nagyon sok a patkány.

— Tessék nézni! — mutatja — a butorok mind elkorhadtak.

— Egészségesek? — kérdezem. — A család, hála Istennek, igen. Kint vannak egész nap a levegőn. De nekem folyton fáj a fejem. Az orvos azt mondta, a pince miatt. De hát mit csináljunk, ha nem lehet lakást kapni.

Megtudom tőle, hogy a házigazda száz asszony. Vidéken lakik a gyermekeivel. Fent az épületben négy szoba van konyhával és fürdőszobával. Amikor a ház épült, a város már nem engedélyezte a pincelakások építését, de a pénzhétség

megtalálta a módját, a törvény kitérsésének. A pincének bejelentett földalatti lyuk, az lakhatási engedély megszerzése és hatósági kiszállás után átvedlett lakóhelyiséggé.

A Hosszu-utcában egy muskátlis pincelakás mögött háromtagú család lakik. Az apa kőművessegéd, az asszony mosni jár, a fiúcska harmadik elemista.

— Tessék bejönni — mondja a gyerek.

— Bent jó hűvös van.

— Szeretsz itt lakni? Kérdezem tőle.

— Jó lakás ez! — mondja koravén fontoskodással. — Nyáron hűtve, télen fűtve — dörögi a rigmust, arra célozva, hogy télen kevés fa kell, mert meleg van a földben, nyáron meg hűvösség.

— De azért, ha lehet majd téglát kapni, apukám épít majd egy házat — mondja. Van nekünk egy telkünk a Codrul Cosminului-ban — dicsékszik. — Fák is vannak benne, meg pityóka, amit anyukám ültetett.

Egy gácmajori pincelakásban fiatal házaspár lakik. A férfi gyárímunkás, az asszony angoratonással foglalkozik. Két gyermekük van, a kisebbik 3 hónapos.

— Tudom, hogy lakáshiány van, — mondja a férfi — de legalább azok kaphatnának igényjogosultságot, akik pincé-

ben laknak. A köztisztviselőknek joguk van lakást igényelni, a bombakárosultaknak is, a hadiözvegyeknek is. Csak a pincében lakókra nem gondolnak? Nem mondom, addig jó volt ez is, amíg gyermek nem volt. De most már egy jó tágas lakást szeretnénk. A nagyobbik kislányomat is el kellett küldjem falura a nagyanyjához, mert angolkóros szegényke. A kicsi se fejlődik úgy, mint kellene.

Közben tehergépkocsi zúgnak el az utcán s a felvert por sűrűn ömlik be a fejünk fölött lévő ablakocskán.

A sötét pincelakások úgy tángonganak a város testén, mint a kufarkodás kelevényei. A múlt bűne, de már a múlté is. A jövőben nem épülnek pincelakások.

Természetesen nem azért, mintha a pénzéhes emberek kihaltak volna, vagy mert a légítámaszkok ideje alatt az emberek rádöbbennek a pince-élet nyomorúságára. Egyszerűen azért, mert a jövő embere gyűlöli a sötétséget és a fényt felé vágyik. És nem fogja tűrni a négy szobás lakásban terpeszkedő házigazdát, aki embereket dug a föld alá.

De addig is, amíg a pincelakók álma a kertes fakasokról megvalósulhat, legalább lakásigénylési jogot adjanak nekik!

Tipos Bella

Kilenc munkás égett szénén a bukaresti Zimmer-festékgár pusztulásánál

(Bukarest, Rador.) A Bukaresti Zimmer festékgár gyár telepén tegnap robbanás történt. Az ötven fokos melegben párolgó illanó olajok és a felhalmozott gyúlékony festékanyag egymásután lobbantak lángra. A gyár munkássága kétségbeesett erőfeszítéseket tett, hogy a tűz továbbterjedését megakadályozza. Az oltási munkálatok során kilenc munkás szénén égett, sok súlyosan megsebesült.

A tűzvész színhelyére a főváros valamennyi tüzoltó állomása kivonult, de minden erőfeszítésük ellenére a gyárpépület mellékpépületeivel és munkáslakásaival együtt mégis leégett.

A kár eddigi hozzávetőleges becslés szerint is megközelíti a száz milliárd lejt. A hatóságok erőteljes vizsgálatot indítottak a tűz okának kiderítésére. Egyelőre nem lehet tudni, hogy a pusztulás hanyagság, vagy kártevő cselekmény okozta-e.

Megérkeztek Háromszék városaiba és falvaiba a magyarországi gyermekek

(Sepsiszentgyörgy, a Népi Egység tudósítójától.) Kedden már a kora reggeli órákban elterjedt a hír, hogy a magyarországi gyermekek utban vannak Háromszék felé. Már a kora reggeli órákban hosszú kocsisorok indultak meg az állomás felé. Nem volt olyan község, amely ne vonult volna ki a gyermekek fogadására.

A gyermekek hivatalos fogadására Schmidt László, a háromszék megyei Romániai Magyar Segélyező Bizottság főtitkára, Izsák László, a gyermeknyaraltatási mozgalom megyei elnöke, Bence Antal titkár és Cziko Árpád, Cziko Nándor miniszteri tanácsos testvérbarátja gépkocsin Brassóba utaztak.

A Brassóból kiinduló szerelvény a délutáni órákban futott be Kököse. Még a mezőn dolgozók is abbahagyták a munkát és siettek a befutott szerelvényhez. Kökös és közvetlen vidékén 40 gyermek kapott elhelyezést.

A következő állomáson, Uzonban, száz-nál több kocsis sorakozott fel a gyermekek elszállítására. Ott voltak Lisznyórol, Sepsimagyarosról és Bikfalváról. Uzonban

nem volt olyan ház, amelynek lakói kint ne lettek volna az állomáson. A község egyik főmódú gazdája egymaga négy kis gyermeket öltet magához.

Mintegy félóra utáni tartózkodás után a szerelvény folytatta útját Kilyén, majd Sepsiszentgyörgy felé. Itt megjelentek a helyi hatóságok, intézmények vezetői is. Ott volt Gyárfás Albert dr., Háromszék megye főnökhelyettese, Szász Imre, a MNSZ megyei elnöke és Oltean Nicolae, az állambiztonsági hivatal főnöke.

Elsőnek Kárász Győző dr., a magyarországi Nemzeti Segély főtitkára lépett ki a kocsiból, majd kísérete, akiket a gyermekekkel együtt Vikárius Árpádné, a MNSZ női csoportjának elnöke üdvözölt.

A meleg fogadtatásért Kárász Győző dr. mezdött köszönetet.

Az állomáson megjelentek számos szeretetszolgálatot osztottak szét a továbbutazó gyermekek között.

A szerelvény ezután Kovásznán tartott megállót. Kézdivásárhelyre éjjel után 2 órákor futott be a vonat. Az érkezőket Pinter János polgármester üdvözölte.

A gyermekek fogadása és elosztása mindentől mintaszerűen folyt le.

Véres szerelmi dráma Brassóban

(Brassó.) Megdöbbentő gyilkosság és öngyilkosság játszódott le szerdán éjszaka a brassói „Leonida” gépkocsiszín udvarán lévő lakásban.

Bogdán Ágoston, a gépkocsiszín vezetője négy kézzel megölt Fekete Margit nevű vadházastársát, majd öngyilkosságot követett el. Szerdán este Bogdán vadházastársával együtt visszavonult a lakásba, de csütörtökön reggel már nem jelentek meg. A gépkocsiszín munkásai megkísérelték az ajtót kinyitni, de sikertelenül. Az ablakon át bepillantva azonban, vértócsában heverő női holttestet láttak meg.

A helyszínrre azonnal kiszálló rendőrség megállapította, hogy Bogdán, aki már korábban is féltékenységgel üldözte a nála jóval fiatalabb nőt, ezúttal is féltékenységi jelenetet rendezett, majd ennek végzetével a menekülést megkísérő leányt négy kézzel meggyilkolta.

A gyilkosság elkövetése után a vízvezetéknel kezelt mosott és bucsulevelet írt, amelyekben arra kéri a címzetteket, hogy a nála lévő 700 ezer lejt juttassák el vadházastársa anyjának. Miután a leveleket befejezte, a gyilkos egy Steyr pisztollyal szívenlőtte magát.

A vasuti személyzet nem kobjozhatja el az utasok csomagjait

(Bukarest.) Lapunk hasábjain is hangzottak már el panaszok arról, hogy egyes vasuti tisztviselők az utasok csomagjait átkutatják, s azon a címen, hogy tartalmuk nem felel meg a szabályzatnak, a csomagokat eldobozták. Különösen a székely körvasút környékéről érkeztek be ilyen panaszok szerkesztőségünkhez.

A Román Államvasutak vezérigazgatósága most rendeletet adott ki, amelynek értelmében a vonatkozó személyzet köteles mind a személy-, mind a gyorsvonatokon annyi kézipoggyászt felvenni, amennyi az utas helye alatt és fölött elfér, azaz a feltétellel, hogy a csomagok súly ne haladja meg összesen a 30 kilót.

A vasuti személyzet nem jogosult a csomagok megvizsgálására, vagy eldobására, ha az utazó közönség nem hágja át az utazási szabályokat. A fennmeltelt súlyt, vagy terjedelmet meghaladó csomagokat a szabályszerű díjak lefizetése ellenében a vonatkozó személyzet a csomagszállító kocsihoz tartozik elhelyezni.

A csomagszállító kocsihoz bérmentesítési bélyeggel csupán tej, tejföl, újságok, folyóiratok és tankönyvek szállíthatók. Minden egyéb áru a rendes teheráru díjszabás alapján kerül szállításra.

Itt írjuk meg, hogy a vezérigazgatóság Bukarest és Brassó között naponta két új Pullmann-kocsit helyezett forgómba. E Pullmann-kocsik a 37-es villámvonattal 16.30-kor indulnak Bukarestből, míg Brassóból a 38-as villámvonattal reggel 7.10-kor.

50.000 lej jutalom annak, aki június 10-én

Aradról Bukarestbe menő Rapidvonaton, Predeal-állomáson eltűnt szűrkezőldes huzatu, régi rongyos, szíjjal átkötött bőröndöm nyomára vezet és azt visszaszerezni segít. Tartalma egy fehér vászonkabát, 2 ing, törülköző, lábbeli és László Arnold névre szóló személyi okmányok, Consum lapok, bélyegző, nyugtatók, melyek másnak nem értékesek.

Értesítést vár a Népi Egység kiadó-hivatala, vagy László Arnold újságíró, Timisoara, str. Odobescu 68 szám.

Malmosok figyelmébe

Bronz és platina szita be-szerzését vállalom. Megrendelések 8 napon belül eszközölhetők Sft. Gheorghe, Chnrhill (volt Zsigmond király utca) 17 szám alatt. Arnstein Sándornál.

Testnevelés

(Brassó) Vasárnap, június 16-án, délelőtt 10 óráig kezdettel nagyszabású motorerőpár és kerékpár verseny került megrendezésre az OSP védnöksége alatt Brassóban. A versenyeken bárki — egyesületeken kívül állók is — indulhat. Nevezések az OSP-nek a Cenk alatti lövőde épületében levő irodájában.

Szombaton délután 5 órakor osztják ki a Cenk alatti lövődeben a Népi Testnevelés keretében rendezett iskolai versenyek győztesének díjait.

Az Encián szombaton délután és vasárnap reggeli indulással a csuklyoni melegező házhoz munkakirándulást rendez. Vezető: Szabó Lajos.

A kerékpáros turisták Rozsnyó—Hidvégölgy—Predeal—Brassó útvonalai kirándulást rendeznek. Találkozás vasárnap reggel fél 7 órakor az egyesület előtt. Vezető: Barfülgyi Vándor. Turamegbeszélés pénteken este az egyesületi nagyteremben 6 órától.

Szép küzdelmek, jó eredmények az ILSA kétnapos uszóversenyén

(Temesvár.) Az ILSA kétnapos uszóversenye pompás sportot hozott.

Az első nap eredményei a következők voltak:

VASÁRNAP

400 méteres gyorsúszás: 1. Bohunicki (ILSA) 5:59,3; 2. Retscher (ILSA) 6:01,3; 3. Váradi (Vasas).
100 méteres hátúszás: 1. Aranyosi (Vasas) 1:18,2; 2. Groza (ILSA) 1:19,8; 3. Kányadi (BEAC) 1:30.

100 m. ifjúsági gyorsúszás: 1. Bogdán (BEAC) 1:13,3; 2. Carmu (ILSA) 2:13,9; 3. Ciuplea (ILSA) 1:14,8.

100 méteres férfi mellúszás: 1. Sarkadi (Vasas) 1:25; 2. Heller (ILSA) 1:27,5; 3. Milojev (ILSA) 1:36,4. — 66 m. kezdőverseny: 1. Josim 49,7; 2. Pápa 54,3; 3. Seter 1:05, mindhárom ILSA. — 100

méteres ifjúsági mellúszás: 1. Mózes I. 1:29,4; 2. Schmidt 1:37; 3. Rodean 1:39,5, mindhárom ILSA. — 66 m. gyermekmellúszás: 1. Mózes II. 1:04; 2. Stanciu 1:12,7; 3. Pascu 1:18.

4x100 méteres ifjúsági váltó: 1. ILSA 5:12,3; 2. BEAC 5:13.

3x100 méteres senior vegyes váltó: 1. Vasas (Aranyosi, Sarkadi, Kelemen dr.) 3:52,4; 2. ILSA (Groza, Normann, Bohunicki) 3:57,8.

VIZILABDA

Vasas—ILSA 6:1 (6:0).
ILSA—BEAC 10:1 (5:1).

HÉTFŐ

100 méteres gyorsúszás: 1. Bohunicki (ILSA) 1:06,3; 2. Simon (BEAC) 1:07,7; 3. Sarkadi (Vasas) 1:10,6. — 100 méteres ifjúsági hátúszás: 1. Kányadi (BEAC) 1:29,4; 2. Erdélyi (BEAC) 1:33,6; 3. Carmu (ILSA) 1:39. — 100 méteres női mellúszás: 1. Kühn (ILSA) 1:46,8; 2. Ambrus 1:47,7; 3. Berger 2:45. — 33 méteres gyermekúszás: 1. Sufák; 2. Molnár; 3. Klein. — 100 méteres női hátúszás: 1. Kovács Bori (Vasas) 1:44. — 4x100 méteres staféta: 1. ILSA (Ciuplea, Retscher, Groza, Bohunicki) 4:42,2; 2. Vasas (Kelemen, Simon, Váradi, Sarkadi) 4:51,2. — 3x100 méteres ifjúsági vegyes staféta: 1. ILSA (Carmu, Heller, Baciu) 4:15; 2. BEAC (Kányadi, Crisan, Bogdan) 4:17.

VIZILABDA

BzAC—ILSA II 4:1 (3:0).
ILSA I—VASAS 4:1 (1:0).

Remek uszóeredmény Párisban

Yani, az új francia uszósiklóg a 100 méteres gyorsúszást 57 mp-es tüneményes idővel nyerte meg.

Megjavították a diszkoszvetés világrekordját

Mileno, A legutóbb megdöntött atlétikai versenyen Consolini a diszkoszvetésben 54,63 eredménnyel győzött. Ez az eredmény jobb a fennálló világrekordnál.

Felhívás

A polgármester 49-1946 számú rendelete értelmében felhívjuk az összes, az Economatul Brasovul-ba beírt munkás és alkalmazott figyelmét, hogy az 1946-47 évre szóló tűzfizetésüket legkésőbb 1946 június 20-ig az Economatul irodájában (Hosszu utca 19) jelentse be.

Brasovul.

Felhívás

Felhívjuk az Economatul Brasovul-ba beírt munkások valamennyi munkaadó figyelmét, hogy az Intézőbizottság 1946 június 1-én kelt határozata értelmében az alapítói minden tag részére 40.000 lejre 60.000 lejre lett felelme. Kériük tehát a munkaadókat, hogy ezen 20.000 lejt kitéve különbeírt az Economatul pénztárába (Hosszu utca 19) 1946 augusztus 1-ig befizetni szíveskedjenek.

Brasovul.

Eladó egy nagy két leres főzőkályha, vendéglő részére alkalmas. Husnyulak pajtával együtt. 3 darab nagy faszíjtársa 120x500-as, 120x800-as, és 1400-as méretekben. Faesztorgályos részére is megfelel. Érdeklődni lehet

Sepsiszentgyörgy, Csiki u. 2. Kőszőrúsnél.

A brassói Népvédelem nagy kertiünnepélye

(Brassó) A brassói Népvédelem tagjai mindig lelkesen dolgoztak azért, hogy a gondjaikba vett árva és szegényorsú betegeket minél jobban eláthassák és egészségesebben nevelhessék. Ez a cél szolgáltatta a Népvédelem gyűjtési mozgalmait és a sorozatosan megrendezett előadásokat. Vasárnap, 16-án délután a Closca-utcai gyermekotthon kertjében nagyszabású kerti mulatságot rendez a Népvédelem. Az ünnepségen résztvesznek a város vezető emberei, a szervezetek kiküldöttei, valamint mindazok, akik szívükön viselik a gyermekek sorsát. Az egybegyűlték szórakoztatásáról jól összeválogatott műsorszámok és a Gidály testvérek jazz együttese gondoskodik.

Ujabb gabona érkezik a Szovjetszövetségből

(Bukarest, Rador) A napokban várják a galaci kikötőbe a Szovjetszövetség által Romániának küldött 700 vasúti kocsi rakományt kitevő gabonaszállítmányt az érkezését. A gabona átvételére a Nemzeti Szövetkezeti Intézet bizottságot küldött ki.

FRUCHTER SIMON a brailai korál nagytemplom főkantora mint vendég,

Istentiszteletet tart pénteken

június 14-én este fél nyolc órakor és szombaton 15-én reggel 9 órai kezdéssel

az izr. neolog templomban. Ezután hívjuk fel a tisztelt izraelita hívek figyelmét a jövő héten tartandó nagyszabású gazdag műsoru hangversenyre, amely zenekarral lesz kísérve. **Az Elnökség.**

A „Brassói Népvédelmi Egyesület” vasárnap, június 16-án, délután 4 órai kezdettel a Closca utca 5 sz. alatti kertben

jótekonycélú Kerti ünnepélyt rendez.

A változatos műsoru ünnepély keretében a Gidály testvérek zenekara és az Aro-Bar művészei is fellépnek. — Izletes büfé! — Műsor után tánc! Az ünnepély-övedelmét a hadiárva segélyezésére fordítják.

APROHIRDETÉSEK

Szavazóként 150 lej, álláskeresőknek és „K. ind. ról.” rovatban 100 „Ingatlan” vagy „Kereskedelem-ipar” rovatban 300 lej. Legkisebb hirdetés 10 szav. A hirdetésre feladott hirdetés megválaszolás díjtalan. Jelké vagy kiadó címzés pótlója 300 lej. Díjak előre fizetendők.

FOGLALKOZÁS

Asztalos munkást alkalmazunk, gépekkel tudjon dolgozni. Brassó, Str. Vasile Lucaci (Körös utca) 102. 5701-f

Varrólányokat felvesz Salom „Bibi”, Brassó. Tömös u. 7. sz. 5727-f

Kifutót vagy boltiasszist keres a „Mencitor” állásai között. Irásbeli ajánlatokat Brassó, Pista Libertiál 19. 5730-f

Értelmiszer keresek a „Mencitor” állásai között. Irásbeli ajánlatokat Brassó, Pista Libertiál 19. 5730-f

Keresünk faesztorgályost, fafal embert, ki hajlandó Bucurestibe dolgozni. Információkat mond Mercur Camionaj, Brassó, Str. Mihai Viteazu 2. Telefon 1781. 5737-f

Mindenek leányt keresek azonnali beíratásra, rendben levő iratokkal. Címeket a kiadóba küld. 5740-f

A Sepsiszentgyörgyi Dolgozó Szövetkezet azonnali beíratásra keres 2 román-magyar nyelvű mérlegképes könyvelőt, 1 bolti segédet és 1 textil felvezetőt. 5744-f

Perfekt szakácsnői állást vállalkozók firdőhelyen. Címeket a kiadóba küld. 5745-f

Egy jó munkás feldolgozókat keresek azonnali beíratásra. Irásbeli ajánlatokat mond Mercur Camionaj, Brassó, Str. Mihai Viteazu 2. Telefon 1781. 5737-f

Keresek fényműtő jó háztartási alkalmazottat jó fizetéssel. Zimmer festéküzlet, Brassó, Telefon 29,85. 5752-f

Nyomdaai segédmunkást azonnali alkalmazás a „Dram Noa” nyomda. Kolostor u. 14. 5753-f

ADÁS - VÉTEL

Eladó egy dr. új Lens arató-köszegép. Barna Béla, Prásmár. 5625-a

Eladó egy darab 80 lóerős, egy hengeres nyersolajmotor, érdeklődni lehet Fehér Ignác, Kézdivásárhely, Főút 21. Telefon 23. Levelekre nem válaszolok. 5626-a

Eladó „Turism Oppel” gyártmányú autó, jó állapotban. Telefon 11-36. Brassó, Bogner u. 3. 5700-a

Jóminőségű rádiók kaphatók,

Bajuraan mérnök, Brassó, Hosszu u. 40. 5520-a

Egy jókárban levő női bielik és egy 4+1 rádió eladó. Szalon Flora, Brassó, Str. Regele Carol 40. 5709-a

Olcsó cserép kapható. Brassó, Concordia u. 9. Szentpéteri utca, Mircea Voda utca keresztnél. 5711-a

Eladó egy fűtőberendezés, egy fűtő láda, Cim László, Brassó, Str. Spitalul Militar 7. 5713-a

Eladó 1070-es „Már.” cserélszekrény szíjjal és mérleggel. — Megtekinthető Győrőné, Miklósváron. Háromszék m. 5714-a

Eladó egy komplet fűtőberendezés majdnem új állapotban. Egy kátraktörőnyárral. Érdeklődni Fekete, Brassó, Decobal u. 4. 5725-a

Eladó kombinált háló, modern konyhaberendezés, varrógép, írógép, szőnyeg, heverő, íróasztal, egyéb bútorkar. Brassó, Str. Reg. Maria 17. ruházlet. 5729-a

Betoncső tornákat keresünk minden méretben, hűtőgép 3 tonnás eladó. Ardeleana cég, Hateg. 5735-a

Eladó: Keményfa portál 190x275 cm, nagyvonalú üvegekkel, vasrudonnyal. Bányá Béla, Kézdivásárhely. 5734-a

Elsőrangú autó jó gumikkal sürgősen eladó. Visconti, Brassó, Reg. Carol 40. 5739-a

Mezőgazdasági benzin motor csőpárgánál 1000 m/m szélességű jó állapotban felújított, olajozott eladó. András Mihály, Kásonaltiz. Csikmege. 5741-a

Motorerőknár, írógép és ponyva sürgősen eladó. Sepsiszentgyörgy. Május 1. 6 szám. 5748-a

KERESKEDELEM-IPAR

Gumiharisnya mérték után kapható: Gutermann sörváltész-nél, Brassó, Szabadságút 23. 5695-k

Hajlított gyári aszék, álló rohadogas, nyugágy stb. ismét kapható Stakics kárpitosnég, Sepsiszentgyörgy, Lenin u. 19. telefon 36. 5722-k

Romosan Ion fogás Brassó, Hosszu u. 4 szám alatt megnyitotta műhelyét, ahol fogorvosok részére minden szakmavágó munkát vállal. 5746-k

Kész furnirok kaphatók Király asztalosnál, Sepsiszentgyörgy, Olt u. 1. 5750-k

INGATLAN

Eladó egy ház, érdeklődni Kirt, Brassó, Str. Cuza Vodă 9. 5702-a

Négy szobából álló családi ház eladó nagy gyümölcsös kerttel és összes melléképítménnyel. Cim a kiadóban. 5738-i

Eladó 3 házban 300 négyzetl, 300 és 400 négyzetl 15 perc jársnyira a központtól Sepsiszentgyörgyön. Ajánlatokat „Né”-igligére a kiadóba kérek. 5743-i

BERLET

Kétszoba-hallos gáztűtőes medern központi lakásmotat elosárlélm, három vagy négy szobahallorra. Címeket a kiadóba, Orvos jellegre. 5732-b

Belvárosi két szobás lakásmotat, mely irodának is alkalmas elosárlélm külvárosi 3 szobás akással. Cim a kiadóban. 5747-b

KI TUD RÓLA?

Keresem férjemet Karcos Mihályt, aki a 24-es aknavetőknél Bereckben szolgált, aki tud valamit róla értesítse feleségét Karcos Mihályt. Nyitód. Háromszékmege. 5735-ki

VEGYES

Vidéki kereskedő és gazdálkodó, 25 éves, vsm. kat. vallásu. házasság céljából megismerkedne vidéki vagy városi kislánnyal. Leveleket „Szerelem” jellegre a kiadóba kérek. 5756-v

Elveztettem összes iratimat a csiksomlyói bucsun. Bechille-tes megtalálj intalem ellenében küldje el az alábbi cimre: Veronika Manca Predeal, Str. Tudor Vladimirescu 10. 5721-v

Francia, angol, orosz, román és német nyelvórákat ad előnyv. áron. Ehrlich, Brassó, Fekete utca 58. 5741-a

Tiszta guapju szövetség

Nyári különlegességek érkeztek

„SCOTCH”
Gál Andor

Brassó, Str. I. C. Brătianu (Kórház utca) 1.